

## Impiego

La trincia TFO è indicata per l'utilizzo in vigneti, frutteti e altre colture disposte a filari poiché consente di lavorare con agilità ben oltre la carreggiata del trattore. La fiancata arrotondata permette all'operatore di avvicinarsi alle piante senza danneggiarle.

## Use

The TFO mulcher is suitable for vineyards, orchards and other crops arranged in rows because it allows you to work with agility well beyond the track of the tractor. The rounded side, which derives from the TFA mulcher, allows the operator to approach the plants without damaging them.

## Verwendung

Das TFO-Mulchgerät ist für den Einsatz in Weinbergen, Obstplantagen und anderen Reihenkulturen geeignet, da es ein wendiges Arbeiten weit über die Spurbreite des Traktors hinaus ermöglicht. Die abgerundete Seite, die vom TFA-Mulcher abgeleitet ist, ermöglicht es dem Bediener, nahe an die Pflanzen heranzukommen, ohne sie zu beschädigen.

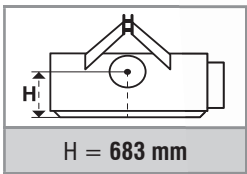
## Uso

Desbrozadora-trituradora de gran desplazamiento. Desplazamiento mediante paralelas accionadas hidráulicamente. Especialmente diseñada para poder acceder a las partes inferiores de los árboles, debido a su gran desplazamiento lateral. Lateral redondeado para evitar el daño de los árboles como del fruto.

## Utilisation

Le broyeur TFO convient à une utilisation dans les vignes, les vergers et autres cultures disposées en rangées car il vous permet de travailler avec agilité bien au-delà de la voie du tracteur. Le côté arrondi permet à l'opérateur de s'approcher des plantes sans les endommager.

**NEW**



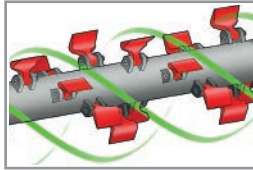
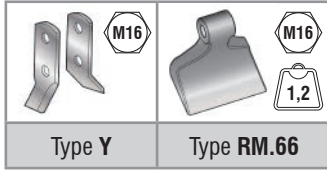
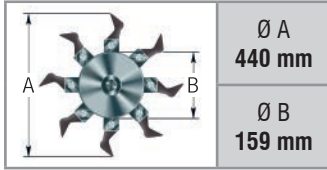
MOD								
mod.	cod.	cod.	HP	rpm/min	type	nr (type)	cm	kg
<b>TFO 1600</b>	1003817	1003816	40 - 70	540/1000	T-40	3 (XPB 1600)	182×165×105	560
<b>TFO 1800</b>	1003819	1003818	40 - 70	540/1000	T-50	4 (XPB 1600)	201×165×105	625
<b>TFO 2000</b>	1003821	1003820	50 - 70	540/1000	T-60	4 (XPB 1600)	220×165×105	685
<b>TFO 2200</b>	1003823	1003822	60 - 90	540/1000	T-60	5 (XPB 1600)	240×165×105	750
<b>TFO 2400</b>	1003825	1003824	60 - 90	540/1000	T-60	5 (XPB 1600)	260×165×105	815

Di serie	Standard equipment	Serienmässig	Estándar	De série
<ul style="list-style-type: none"> <li>Scatola di trasmissione con ruota libera PTO 1 3/8" Z6</li> <li>Rotore con sistema di taglio elicoidale</li> <li>Spostamento idraulico a parallelogramma</li> <li>Doppia fila di pettini rompitori</li> <li>Slitte d'appoggio regolabili in altezza</li> <li>Fiancata destra con bordi arrotondati</li> <li>Rullo ozioso posteriore regolabile in altezza (194 mm)</li> <li>Raschifango per pulizia rullo ozioso</li> <li>Scarico anteriore rullo ozioso</li> <li>Cofano apribile (solo per ispezione)</li> <li>Protezione anteriore a bandinelle</li> <li>Protezioni antinfortunistiche conformi alla normativa CE</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Gearbox with freewheel clutch PTO 1 3/8" Z6</li> <li>Rotor with helical cutting system</li> <li>Hydraulic parallelogram shift</li> <li>Double row counter-blades</li> <li>Height-adjustable skids</li> <li>Right side rounded shoulder</li> <li>Rear levelling roller height adjustable (194 mm)</li> <li>Scraper for rear levelling roller</li> <li>Discharge of the material over the levelling roller</li> <li>Opening hood (for inspection only)</li> <li>Front protection with metal flaps</li> <li>Protective equipment as per EC safety rules</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Getriebe mit integriertem Freilauf PTO 1 3/8" Z6</li> <li>Spiralrotor</li> <li>Hydraulische Parallelogramm-Seitenverschiebung</li> <li>2 Reihen Gegenschneide</li> <li>Höhenverstellbare Stützkufen</li> <li>Abgerundete rechte Seitenecke</li> <li>Hinterer Stützwalze höhenverstellbar (194 mm)</li> <li>Walzenabstreifer</li> <li>Entladung des Materials über die Walze</li> <li>Heckhaube (darf nur für Wartungsarbeiten geöffnet werden)</li> <li>Frontschutz mit Metallklappen</li> <li>Unfallschutz nach EU-Vorschriften</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Caja de engranajes con rueda libre TDF 1 3/8" Z6</li> <li>Rotor con sistema de corte helicoidal</li> <li>Desplazamiento hidráulico paralelogramo</li> <li>Doble fila de rompedores</li> <li>Patines de apoyo regulable en altura</li> <li>Lateral derecho con borde redondeado</li> <li>Rodillo nivelador trasero (194 mm), con regulación en altura</li> <li>Limpiador montado en el rodillo nivelador trasero</li> <li>Descarga anterior al rodillo nivelador</li> <li>Portón trasero aperturable (solo para inspección)</li> <li>Protección delantera mediante placas metálicas</li> <li>Protecciones de seguridad de acuerdo con la norma CE</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Boîtier de transmission avec roue libre PDF 1 3/8" Z6</li> <li>Rotor avec système de coupe hélicoïdale</li> <li>Déplacement hydraulique avec parallélogramme</li> <li>Double rangée de peignes</li> <li>Patins d'appui réglables en hauteur</li> <li>Côté latéral droit arrondi</li> <li>Rouleau d'appui arrière réglable en hauteur (194 mm)</li> <li>Racleur pour le rouleau d'appui</li> <li>Ejection devant le rouleau d'appui</li> <li>Capot ouvrant (pour inspection seulement)</li> <li>Protection avant avec volets métalliques</li> <li>Protections contre les accidents aux normes CE</li> </ul>

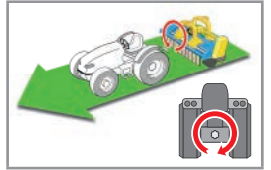
<b>TFO</b>	PARALLELOGRAM MULCHER WITH HYDRAULIC SHIFT
<b>TFO</b>	MULCHGERÄTE MIT HYDRAULISCHER PARALLELOGRAMM-SEITENVERSCHIEBUNG
<b>TFO</b>	DESBROZADORA - TRITURADORA DE GRAN DESPLAZAMIENTO
<b>TFO</b>	BROYEUR D'HERBE ET DE SARMENTS AVEC DEPLACEMENT HYDRAULIQUE



ORIGINAL MADE IN ITALY | zanon.it



Sistema di taglio elicoidale  
Helical cutting system  
Spiralrotor  
Sistema de corte helicoidal  
Système de coupe hélicoïdal



MOD	MOVEMENT MACHINE										WORKING WIDTH		Standard		On request	
	cm		cm		A	B	C	D	E	cm	nr	nr	nr			
<b>TFO 1600</b>	109	73	16	166	166	166	182	109	166	160	40	20	14			
<b>TFO 1800</b>	109	92	16	185	185	166	201	109	166	180	48	24	16			
<b>TFO 2000</b>	109	111	16	204	204	166	220	109	166	200	48	24	18			
<b>TFO 2200</b>	109	130	16	223	223	166	239	109	166	220	56	28	19			
<b>TFO 2400</b>	109	149	16	242	242	166	258	109	166	240	64	32	21			

cod.	A richiesta	On request	Auf Anfrage	Opcionales	Sur demande
5130003	Cardano T-40	PTO shaft T-40	Gelenkwelle T-40	Cardán T-40	Cardan T-40
5130005	Cardano T-50	PTO shaft T-50	Gelenkwelle T-50	Cardán T-50	Cardan T-50
5130009	Cardano T-60	PTO shaft T-60	Gelenkwelle T-60	Cardán T-60	Cardan T-60
5210292	Aste di raccolta sarmenti	Twig rakes	Holzaufnahmezinken	Astas de cosecha	Tiges de ramassage
2050005	Kit ruote posteriori in gomma sterzanti	Rear rubber steering wheels kit	Satz hintere Gummilenkräder	Kit de ruedas traseras, en goma, direccionales	Kit roues arrière directrices en caoutchouc
5223637	Lam. antiusura ant. TFO 1600	Front anti-wear plate TFO 1600	Verschleißplatten TFO 1600	Placa anti desgaste del. TFO 1600	Plaque avant anti-usure TFO 1600
5223638	Lam. antiusura ant. TFO 1800	Front anti-wear plate TFO 1800	Verschleißplatten TFO 1800	Placa anti desgaste del. TFO 1800	Plaque avant anti-usure TFO 1800
5223639	Lam. antiusura ant. TFO 2000	Front anti-wear plate TFO 2000	Verschleißplatten TFO 2000	Placa anti desgaste del. TFO 2000	Plaque avant anti-usure TFO 2000
5223640	Lam. antiusura ant. TFO 2200	Front anti-wear plate TFO 2200	Verschleißplatten TFO 2200	Placa anti desgaste del. TFO 2200	Plaque avant anti-usure TFO 2200
5230768	Lam. antiusura ant. TFO 2400	Front anti-wear plate TFO 2400	Verschleißplatten TFO 2400	Placa anti desgaste del. TFO 2400	Plaque avant anti-usure TFO 2400

cod.	Ricambi	Spare parts	Ersatzteile	Recambios	Pièces de rechange
5354067	Cinghia XPB-1600	Cug belt XPB-1600	Keilriemen XPB-1600	Correa XPB-1600	Courroie XPB-1600
5315446	Vite M16 per utensile	M16 screw for tool	M16 Schraube für Werkzeug	Tornillo M16 para herramienta	Vis M16 pour outil
5323017	Dado M16 per utensile	M16 nut for tool	M16 Mutter für Werkzeug	Tuerca M16 para herramienta	Ecrou M16 pour outil
5350121	Mazza RM.66	Hammer RM.66	Hammer RM.66	Martillo RM.66	Marteau RM.66
5350127	Coltello "Y"	"Y" blade	"Y" Messer	Cuchilla "Y"	Couteau "Y"
2020025	Scatola trasm. 1600/1800/2000	Gear box 1600/1800/2000	Getriebe 1600/1800/2000	Caja de engran.1600/1800/2000	Boîtier de transm. 1600/1800/2000
2020015	Scatola trasmissione TFA 2200	Gear box TFA 2200	Getriebe TFA 2200	Caja de engranajes TFA 2200	Boîtier de transm. TFA 2200
2020088	Scatola trasmissione TFA 2400	Gear box TFA 2400	Getriebe TFA 2400	Caja de engranajes TFA 2400	Boîtier de transm. TFA 2400

